



# *Pfarrblatt* *der Pfarrei* *Frangart*

39. Jahrgang / Nr. 9

31.8.–28.9.2024

**In deinem Leben tun sich  
manchmal Berge auf,  
die du nur mit Gottes Hilfe  
überwinden kannst.**

Siehe Psalm 18,30



# GOTTESDIENSTE FRANGART

## 22. SONNTAG IM JAHRESKREIS - SCHUTZENGEISONNTAG

### 31. August, Samstag

14.00 Hochzeit Philipp Zingerle und Anna Ludwig

20.00 Hl. Messe für Günther Otto Böckmann (30. Todestag), Olga Pernter-Sparer  
*Musikalische Gestaltung: Maximilian Call-Hofer (Orgel)*

### 5. September, Donnerstag

11.00 Schuleröffnungsgottesdienst

19.00 Gebet um geistliche Berufe

## 23. SONNTAG IM JAHRESKREIS

### 7. September, Samstag

13.00 Hochzeit Thomas Dusini und Julia Watschinger

20.00 Hl. Messe für Willi und Mariedl Klotz, Otto Donat (Jtg), Franz Oberrauch, Rosa und Johann Donat, Pepi und Alois Pichler, Fritz Ebner,  
um geistliche Berufe, für den Frieden der Welt  
*Musikalische Gestaltung: Maximilian Call-Hofer (Orgel)*

### 12. September, Donnerstag

19.00 Gebet um geistliche Berufe

## 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS

### 15. September, Sonntag

9.00 Hl. Messe für Cilly Scherer (Jtg) und Erwin Scherer, Martha Giuliani-Spitaler,  
Im Stefano Duck Yong  
*Musikalische Gestaltung: Maximilian Call-Hofer (Orgel)*

### 19. September, Donnerstag

19.00 Gebet um geistliche Berufe

## 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS

### 22. September, Sonntag

9.00 Hl. Messe für Borgi Mumelter, als Dank zur goldenen Hochzeit  
*Musikalische Gestaltung: Margó Bellenzier (Orgel)*

### 26. September, Donnerstag

19.00 Gebet um geistliche Berufe

## 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS

### 28. September, Samstag

16.00 Taufe des Kindes Samuel Sparer

17.30 Hl. Messe für Hugo Oberrauch (Jtg), Florian und Magdalena Scherer, Ernst Röggl,  
Günther Otto Böckmann  
*Musikalische Gestaltung: Margó Bellenzier (Orgel)*

# GOTTESDIENSTE FRANGART

## VORSCHAU GOTTESDIENSTE OKTOBER

Sa 5.10. 16.30 Pfarrgottesdienst

So 19.10. 16.30 Pfarrgottesdienst

So 13.10. 10.00 Eröffnungsgottesdienst  
Jungschar

Sa 27.10. 10.00 Erntedank

# GOTTESDIENSTE GIRLAN - ST.MICHAEL

## 22. Sonntag im Jahreskreis

31.8. 19.00 **Girlan:** Vorabendmesse  
1.9. 8.45 **St. Michael:** Pfarrgottesdienst  
1.9. 10.00 **Girlan:** Pfarrgottesdienst  
1.9. 10.30 **Appiano:** Santa Messa

## 25. Sonntag im Jahreskreis

21.9. 19.00 **St. Michael:** Vorabendmesse  
22.9. 8.45 **St. Michael:** Pfarrgottesdienst  
22.9. 10.00 **Girlan:** Pfarrgottesdienst  
22.9. 10.30 **Appiano:** Santa Messa

## 23. Sonntag im Jahreskreis

7.9. 19.00 **St. Michael:** Vorabendmesse  
8.9. 8.45 **St. Michael:** Pfarrgottesdienst  
8.9. 10.00 **Girlan:** Pfarrgottesdienst  
8.9. 10.30 **Appiano:** Santa Messa

## 26. Sonntag im Jahreskreis

28.9. 19.00 **Girlan:** Vorabendmesse  
29.9. 8.45 **St. Michael:** Pfarrgottesdienst  
29.9. 10.15 **Girlan:** Pfarrgottesdienst  
29.9. 10.30 **Appiano:** Santa Messa

## 24. Sonntag im Jahreskreis

14.9. 19.00 **Girlan:** Vorabendmesse  
15.9. 8.45 **St. Michael:** Pfarrgottesdienst  
15.9. 10.00 **Girlan:** Pfarrgottesdienst  
15.9. 10.30 **Appiano:** Santa Messa

# MITTEILUNGEN

## Pfarrei Frangart

### Eheschließung

Am Samstag, 7. September 2024 um 13 Uhr spenden sich Thomas Dusini und Julia Watschinger das Sakrament der Ehe. Die Pfarrgemeinde wünscht dem Brautpaar alles Gute und Gottes Segen auf ihrem gemeinsamen Lebensweg.

## Taufe

Am Samstag, 28. September 2024 empfängt um 16 Uhr Samuel Sparer das Sakrament der Taufe.

Die Pfarrgemeinde freut sich mit den Eltern Daniel Sparer und Marion Albenberger und wünscht ihnen viel Glück, Freude und Gottes Segen.

# Tirolerbrauch im Jahreslauf

Der September beginnt gleich mit einem Lostag, dem Ägidius.

Ist Ägidi ein schöner Tag, ich dir schönen Herbst ansag.

Ist es am ersten schön und rein, wird es den ganzen Monat so sein.

In Raas, einem Dorf in der Nähe von Brixen, wurde am Ägidiusstag, dem Kirchtag des Dorfes, Brot an die Armen gespendet. Diese Brotspende geht auf ein Gelöbnis um 1850 zurück, wo ein Brand den Dorfkern bedrohte, das Messnerhaus brannte schon lichterloh.

Maria Geburt wird auch kleiner Frauentag genannt, oder „Unser Frau im Haberschnitt“.

Es herbestelet schon sehr stark, denn um Maria Geburt fliegen die Schwalben furt.

Ein großes Fest war auch der Schutzengelssonntag, der erste Sonntag im September – in vielen Orten das Bundesfest der Jünglinge.

Um Schutzengelssonntag sind auch die letzten Bergwiesen gemäht.

Der Tag des Wegaufgiehns ist der Schutzengelssonntag im Vinschgau. Nun darf man bis zum Frühjahr über die Wiesen fahren, es schadet nicht mehr.

Spätestens um „Michele“, 28. September, beginnt die große Zeit der Almabfahrten, welche mit viel Zeitaufwand und Vorbereitungen verbunden sind. Beim Einzug in den Heimatort ist das ganze Dorf auf den Füßen.

St. Michael, 29. September, bedeutete für die Knechte den Verlust der Marende bis Lichtmeß. In Profeis sagt man: S' Michele nimmts.

Der Wein war den Dienstboten genau vorgemessen. Die häufigsten Maße waren eine alte halbe (0,4 Liter) ein Seitl (0,35 Liter) oder ein Maß (0,8 Liter). Daneben gab es als Haustrunk den Leps.

Nach dem Abzug des Weins bleibt im Stander der Trester zurück. Darauf wird nun Wasser gegossen. Es entsteht der Leps. Er hat 4 – 5 Alkoholgrade. Davon konnte jeder Dienstbote trinken soviel er wollte.



## Engel der Freude

Ich wünsche dir einen Engel, der dein Leben mit Freude erfüllt, der dir Leichtigkeit und Schwung verleiht, und dich mit Humor und guter Laune deinen Alltag meistern lässt.

Er schenke dir immer wieder durch die Mensch die dir begegnen, ein herzliches Lächeln, das deinen Tag hell und froh macht.

### Wichtige Kontaktinformationen

#### Pfarrei Frangart:

E-Mail: Pfarrei.Frangart@rolmail.net

#### Bürostunden Pfarrbüro Frangart:

Mittwoch 9–10 Uhr (außer an Feiertagen)

Christl Ebner, Tel. 340 595 4695

### Pfarrer Christian Pallhuber:

Tel. 333 451 2208,

E-Mail: christian.pallhuber@hotmail.de

#### Bürostunden Grlan:

Dienstag 9.30–11.30 Uhr

#### Bürostunden St. Michael:

Mittwoch und Freitag 9.30–11.30 Uhr